

GALERIE DOCUMENTS 15

# HELENA ARELLANO MAYZ

## DE VIAJE... CRÓNICAS DE UNA ESPERA



Exposition du 23 mai au 9 juin 2018

- Liste des œuvres -

15, rue de l'Echaudé, 75006 Paris

+33 (0)1 46 34 38 61 | [info@galieriedocuments15.com](mailto:info@galieriedocuments15.com) | [www.galieriedocuments15.com](http://www.galieriedocuments15.com)

## Helena ARELLANO MAYZ

(Vénézuélienne, vit et travaille entre Caracas et Paris).

### LIVRES D'ARTISTES

#### DE VIAJE... CRÓNICAS DE UNA ESPERA

250 €

2018  
 Livre d'artiste  
 6 carnets rassemblés dans un emboîtement, disponible en 4 coloris  
 720 pages environ

Ce livre relate 18 récits de voyages entre 2005 et 2014 accompagnés de dessins et photographies de l'artiste. Chaque récit est séparé par un papier réédité d'après un papier traditionnel que l'artiste a rapporté de son voyage.

Des cartes postales, imprimées à partir des photos de l'artiste, ont été insérées de façon aléatoire dans les coffrets ; un clin d'œil aux souvenirs de voyage que l'on glisse dans ses carnets.

Texte en espagnol – Édition à compte d'auteur – F & L editores  
 Graphisme Álvaro Sotillo et Gabriela Fontanillas  
 Impression Javier Aizpurua (Editorial Ex Libris), Caracas, 2011, assemblage à la main  
 Tirage à 250 exemplaires signés et numérotés

#### DE VIAJE... CRÓNICAS DE UNA ESPERA – CARTES POSTALES

10 €

2018  
 Série complète de 15 cartes postales, dont certaines sont écrites  
 Tirage à 25 séries

#### LUNA

120 €

2011  
 Livre d'artiste – composé d'un poème, de 28 œuvres photogravées imprimées et d'une gravure originale en pointe sèche  
 Texte en espagnol – Édition à compte d'auteur – F & L editores  
 Impression Javier Aizpurua (Editorial Ex Libris), Caracas, 2011, assemblage à la main  
 Tirage à 222 exemplaires signés et numérotés

#### DIARO DE P

35 €

2007  
 Livre d'artiste – composé d'un poème et de reproductions de 120 collages de l'artiste  
 Édition normale  
 Texte en espagnol – Édition à compte d'auteur – F & L editores  
 Impression Javier Aizpurua (Editorial Ex Libris), Caracas, 2007  
 Tirage à 1 000 exemplaires signés et numérotés

Édition de tête accompagnée d'un collage imprimé en giclée – 350 exemplaires

90 €

- Exposition du 23 mai au 9 juin 2018 -

+33 (0)1 46 34 38 61 | [info@galeriedocuments15.com](mailto:info@galeriedocuments15.com) | [www.galeriedocuments15.com](http://www.galeriedocuments15.com)

## ŒUVRES EXPOSÉES

### DANSE

#### Œuvres sur panneaux

2018

Pointe sèche, impression en couleurs sur Japon appliqué sur BFK Rives monotypé  
Série d'œuvres uniques, pouvant être vendues séparément ou associées

3 formats :

- ÉTROIT : 106 x 38 cm, sans marges 500 €  
12 œuvres, chacune étant une combinaison unique
- MEDIUM : 106 x 61,5 cm, sans marges 700 €  
1 œuvre unique
- LARGE : 106 x 75 cm, sans marges 900 €  
15 œuvres, chacune étant une combinaison unique

### PAS DE DEUX

1 800 €

#### Œuvres encadrées

2017

Superposition de deux gravures en pointe sèche imprimées sur Japon mince  
Les épreuves sont suspendues dans un encadrement en bois blanc, créant un jeu de lumière à travers les épreuves  
Série de cinq œuvres, chacune étant une combinaison unique

### JAPAN JAZZ

1 500 €

#### Œuvre en vitrine

2014

Superposition de trois gravures à l'eau-forte imprimées sur Japon mince  
Les épreuves sont suspendues dans une boîte en bois blanc constituée d'un verre à l'avant et un à l'arrière, créant un jeu de transparence à travers les épreuves  
Série de six œuvres, chacune étant une combinaison unique

### PHOTOGRAPHIES

180 €

2013

Série de photographies prises par l'artiste lors de son voyage au Japon  
Impression numérique sur papier baryté  
Signées, datées et numérotées 1/3

- Exposition du 23 mai au 9 juin 2018 -